

Γλωσσάρι όρων της Οφθαλμολογίας

ΕΛΛΗΝΙΚΟΣ ΟΡΟΣ	ΑΓΓΛΙΚΟΣ ΟΡΟΣ
αιμορραγία υαλοειδούς	vitreous hemorrhage
ακετυλοσαλικυλικό οξύ	acetylsalicylic acid
ακτινωτή κερατοτομή	radial keratotomy
αμβλυωπία	amblyopia
αμνιακη μεμβρανη	amnion membrane
αμφιβληστροειδής χιτώνας	retina
αμφιβληστροειδοπάθεια υποστρώματος	non-proliferative diabetic retinopathy
ανισοκορία	anisocoria
άνω βλέφαρο	upper eyelid
αποκατάσταση της όρασης	recovery of vision
αποκόλληση αμφιβληστροειδούς	retinal detachment
αποκόλληση υαλοειδούς	vitreous detachment
απόφραξη αμφιβληστροειδικής φλεβας	retinal vein obstruction
απώλεια όρασης	vision loss
αστιγματισμός	astigmatism
αχρωματοψία	achromatopsia
αυτοματοποιημένη πεταλοειδή κερατοπλαστική	automated lamellar keratoplasty
βλεφαροδιαστολέας	eye speculum
βλεφαροσπασμός	blepharospasm
βολβός	bulb eyeball
βυθός του οφθαλμού	fundus of the eye
βυθοσκόπηση	ophthalmoscopy/ fundoscopy
γωνιοσκοπία	gonioscopy
δακρυϊκό σημείο	lacrimal punctum
δακρυϊκό σωληνάριο	lacrimal canaliculus
δακρυϊκός πόρος	lacrimal duct/tear duct
δαλτωνισμός	achromatopsia
δευτεροπαθές γλαύκωμα	secondary glaucoma
διαβητική αμφιβληστροειδοπάθεια	diabetic retinopathy
διαθλαστικά σφάλματα	refractive errors
διαθλαστική δύναμη	refractive power
διαθλαστική χειρουργική	refractive surgery
διασύνδεση κολλαγόνου κερατοειδούς	corneal crosslinking
διαταραχές όρασης	vision disorders
διεισδυτική κερατοπλαστική	penetrating keratoplasty
διπλωπία	diplopia (double vision)
δυσλειτουργίες	malfunctions
ελκτική αποκόλληση	tractional detachment
ενδοφακός	intraocular lens
ενδοφθάλμια πίεση	intraocular pressure
ενδοαλοειδική έγχυση	intravitreal injection
επι-αμφιβληστροειδικές μεμβράνες	epimacular membrane
εσωτροπία	esotropia
εξιδρωματική αποκόλληση	exudative detachment
εξοφθάλμιοι μύες	extraocular muscles

ηλικιακή εκφύλιση της ωχράς	age-related macular degeneration
ημιανοψία	hemianopsia
θόλωση	clouding
ινώδης ιστός	fibrous tissue
ίριδα	iris
ισχαιμική οπτική νευροπάθεια	ischemic optic neuropathy
κεντρική όραση	central vision
κερατοειδής	cornea
κερατοσμίλευση	keratomileusis
κόρη	pupil
κορικά αντανακλαστικά	pupillary reflexes
λαγόφθαλμος	lagophthalmos
μη επαρκές πάχος κερατοειδούς	insufficient corneal thickness
μυγάκια	floaters
μυδρίαση	mydriasis
μυδριατικές σταγόνες	mydriatic drops
μυωπία	myopia
νεοαγγειακό γλαύκωμα	neovascular glaucoma
ξηρού τύπου εκφύλιση	dry AMD
ξηροφθαλμία	xerophthalmia
οίδημα οπτικού νεύρου	papilledema
οίδημα της ωχράς	macular edema
οξύ γλαύκωμα	acute glaucoma
οπίσθιο τμήμα	vitreous chamber
οπτικές νευροπάθειες	optic neuropathy
οπτική νευρίτιδα	optic neuritis
οπτική οξύτητα	visual acuity
οπτικό ερέθισμα	visual stimulus
οπτικό νεύρο	optic nerve
οπτικό πεδίο	field of vision
οπτικό χίασμα	optic chiasm
οργανική βλάβη	organic damage
ορώδες υγρό	serous fluid
οφθαλμοκινητικότητα	eye movement
οφθαλμολόγος	Ophthalmologist/ eye specialist
παθήσεις της Νευροφθαλμολογίας	neuro-ophthalmic diseases
παθολογία κορικών	pupil abnormalities
παραγωγική αμφιβληστροειδοπάθεια	proliferative diabetic retinopathy
παράλυση οφθαλμοκινητικών νεύρων	oculomotor nerve palsy
παρεκκλίσεις του οφθαλμού	ocular deviations
περικογχικές εκχυμώσεις	binocular periorbital haematoma
πιεστική οπτική νευροπάθεια	optic nerve compression
πολυεστιακή χοριοειδοπάθεια	multifocal chorioiditis
πρεσβυωπία	presbyopia
πρίσμα	prism
πρόσθια ραγοειδίτιδα	anterior uveitis
πρόσθιος θάλαμος	anterior chamber
πτώση βλεφάρου	ptosis (eyelid)
ρηγματογενής αποκόλληση	rhegmatogenous detachment

σκιασκοπία	retinoscopy
στραβισμός	strabismus
συγγενές γλαύκωμα	congenital glaucoma
συμπαθητική οφθαλμία	sympathetic ophthalmia
σύνδρομο διεγχειρητικής χαλαρής ίριδας	intraoperative floppy iris syndrome
σφαιρική εκτροπή	spherical aberration
τοπογραφία κερατοειδούς	corneal topography
τραύμα του οφθαλμού	eye injury
τροχιά	orbit
τύφλωση	blindness
υαλοειδεκτομή	vitrectomy
υαλοειδές υγρό	vitreous humour
υαλώδες σώμα	vitreous body
υδατοειδές υγρό	aqueous humour
υπερμετρωπία	hyperopia (being longsighted)
φακοθρυψία	phacoemulsification
φακός	lens
φλουραγγειογραφία	fluorescein angiography
φωτοκερατεκτομή	photorefractive keratectomy
φωτοπηξία	laser photocoagulation
φωτούποδοχείς	photoreceptor cells
χαμηλή μυωπία	mild myopia
χοριοειδής χιτώνας	uvea
χρόνιο γλαύκωμα ανοικτής γωνίας	chronic open-angle glaucoma
ψευδοαποφολίδωση	pseudoexfoliation
ψευδοστραβισμός	pseudostrabismus
ωχρά κηλίδα	macula